

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA  
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

# Fabriekswese: produksie en verkope

Mei 1994

# Manufacturing: production and sales

May 1994



SENTRALE  
STATISTIEKDIENS  
CENTRAL  
STATISTICAL SERVICE

Statistiese vrystelling P3041.2  
Statistical release

Om 'n suksesvolle statistiese stelsel in die RSA te bedryf, is die samewerking tussen die Sentrale Statistiekdiens en die inwoners van die RSA, die private sektor en die owerheidsinstellings onontbeerlik. Sonder hierdie volgehoue samewerking en welwillendheid sal die tydig beskikbaarstelling van relevante en betroubare amptelike statistieke nie moontlik wees nie.

Co-operation between the Central Statistical Service and the residents of the RSA, the private sector and the government institutions is essential for a successful statistical system in the RSA. Without this continued co-operation and goodwill, the timely release of relevant and reliable official statistics will not be possible.

**Embargo:** 09:30  
**Datum/Date:** 27 Julie/July 1994

Uitgegee deur die Sentrale Statistiekdiens

Private Sak X44

PRETORIA

0001

Tel. (012) 310-8911

Published by the Central Statistical Service

Private Bag X44

PRETORIA

0001

Tel. (012) 310-8911

Hierdie publikasie of enige gedeelte daarvan mag sonder voorafgoedkeuring gereproduseer word, gestoor word vir ontsluitingsdoeleindes, of versend word in enige formaat deur gebruikmaking van enige middel, mits die SSD as bron vermeld word.

This publication or any part thereof may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means without prior permission, provided that the CSS is acknowledged as the source.

*SSD-biblioteek Katalogisering-in-Publikasie (KIP) Data*  
*CSS Library Cataloguing-in-Publication (CIP) Data*

Fabriekswese: produksie en verkope / Sentrale Statistiek-  
diens = Manufacturing: production and sales / Central  
Statistical Service. - 1987 -  
Pretoria: Central Statistical Service, 1994 -  
p. ; 30cm. (Statistiese vrystelling = Statistical  
release; P3041.2)  
Series formerly available as: Statistiese nuusberig =  
Statistical news release; P3041.2 and P10.2  
Monthly  
1. Manufactures. I. South Africa. Central  
Statistical Service. II. Suid-Afrika. Sentrale  
Statistiekdiens. III. Title. IV. Series.  
(LCSH 11)

Die volledige stel SSD-publikasies is beskikbaar  
by die SSD-biblioteek en die volgende  
biblioteke:

Staatsbiblioteek, Pretoria  
Parlementsbiblioteek, Kaapstad  
Suid-Afrikaanse Biblioteek, Kaapstad  
Bloemfontein Openbare Biblioteek  
Natal Society Library, Pietermaritzburg  
Johannesburg Openbare Biblioteek

A complete set of CSS Publications is available  
at the CSS Library and the following  
libraries:

State Library, Pretoria  
Library of Parliament, Cape Town  
South African Library, Cape Town  
Bloemfontein Public Library  
Natal Society Library, Pietermaritzburg  
Johannesburg Public Library

## FABRIEKSPRODUKSIE LAER IN MEI

Fabrieksproduksie na seisoensaanpassing is 1,1 persentasiepunte laer in Mei 1994 teenoor April 1994. Volgens vervaardigers kan die afname hoofsaaklik toegeskryf word aan die ekstra vakansiedag en werksonderbrekings in Mei. Verkope van voedselprodukte het met 8,8% (R243 miljoen) in hierdie maand gedaal terwyl verkope van basiese yster- en staalprodukte met 29,9% (R316 miljoen) gestyg het.

Die afname in fabrieksproduksie na seisoensaanpassing tussen April 1994 en Mei 1994 is gereflekteer in meer as die helfte (18 uit 28) van die fabriekswesehoofgroepe. Die grootste bydraers tot die afname van 1,1 persentasiepunte is die voedsel (-1,4 persentasiepunte) en chemiese produksienywerheid (-0,5 van 'n persentasiepunte).

Die seisoensaangepaste waarde van verkope van vervaardigde produkte (R18 582 miljoen) het tussen April 1994 en Mei 1994 met R112 miljoen afgeneem. Verkope van voedselprodukte het met R243 miljoen (8,8%) gedaal tot R2 510 miljoen. Merkbare toenames van onderskeidelik 29,9% en 11,0% het voorgekom in die basiese yster- en staalnywerheid (R316 miljoen) en die dranknywerheid (R107 miljoen), terwyl 'n skerp afname van 7,4% (R82 miljoen) by die chemiese produksienywerheid voorgekom het.

## MANUFACTURING PRODUCTION LOWER IN MAY

Manufacturing production is 1,1 percentage points lower in May 1994 after seasonal adjustment compared with April 1994. According to manufacturers the decrease can mainly be attributed to the extra public holiday and work stoppages in May. Sales of food products decreased by 8,8% (R243 million) during this month, whereas sales of basic iron and steel products increased by 29,9% (R316 million).

The decrease in manufacturing production between April 1994 and May 1994 after seasonal adjustment was reflected in more than half (18 out of 28) of the manufacturing major groups. The largest contributors to the decrease of 1,1 percentage points were the food (-1,4 percentage points) and the chemical products industries (-0,5 of a percentage point).

The seasonally adjusted value of sales of manufactures (R18.582 million) decreased by R112 million between April 1994 and May 1994. Sales of food products decreased by R243 million (8,8%) to R2 510 million. Marked increases of 29,9% and 11,0% respectively, occurred in the basic iron and steel industry (R316 million) and the beverage industry (R107 million), whereas a sharp decrease of 7,4% (R82 million) occurred in the chemical products industry.

## OPSOMMING - TOTAAL FABRIEKSWESE

## SUMMARY - TOTAL MANUFACTURING

Tydperk Period	- Produksie- indekse Production indices	Verkope Sales	Persentasieverandering van: Percentage change of:	
			Produksie- indekse Production indices	Verkope Sales
	1990 = 100	R milj./mill.		
<b>Werklik - Actual</b>				
Mrt./Mar. 1994 - Mei/May 1994	91,5	55 929,8	+0,8	+7,2
Mrt./Mar. 1993 - Mei/May 1993	90,8	52 156,1		
<b>Seisoensaangepas - Seasonally adjusted</b>				
Mrt./Mar. 1994 - Mei/May 1994	91,7	56 034,9	-0,7	+1,7
Des./Dec. 1993 - Feb. 1994	92,3	55 118,7		

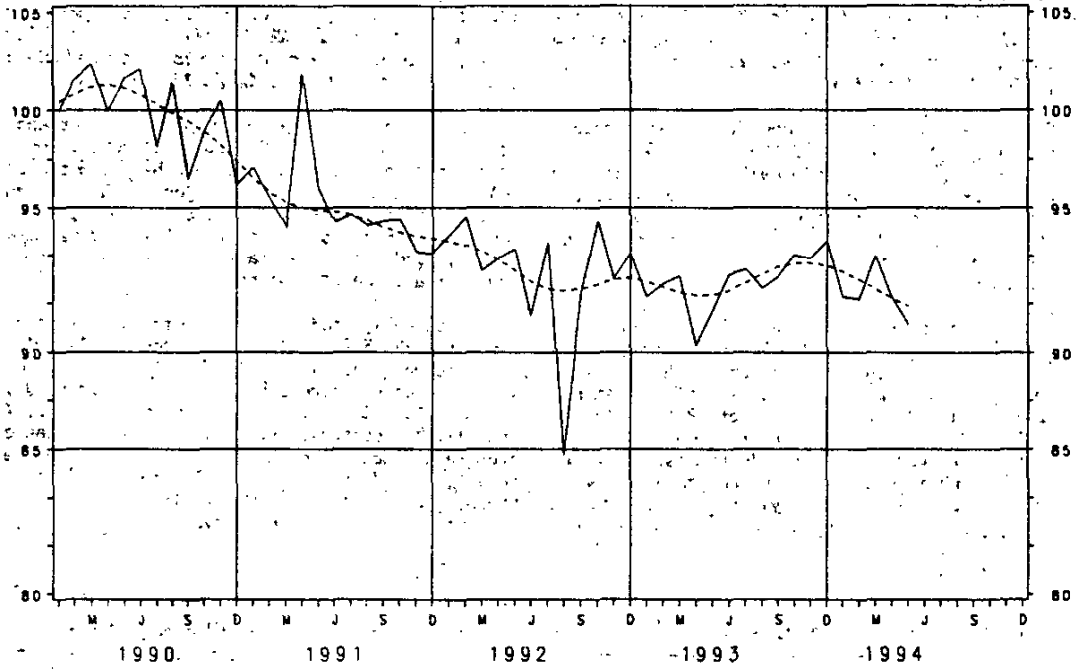
pp  
HOOF: SENTRALE STATISTIEKDIENS  
HEAD: CENTRAL STATISTICAL SERVICE

NAVRAE:		ENQUIRIES:	
PRETORIA Tel. (012) 310-8095 (algemene)	(012) 310-8351 (navrae)	(012) 310-8145 (tegniese navrae)	Private Sak X44, Pretoria, 0001
Faks: 310-8500 310-8501			
BLOEMFONTEIN (051) 477767	KEMPTON PARK (011) 3943420/1	NELSPRUIT (01311) 52455/6	
DURBAN (031) 3053904	KIMBERLEY (0531) 33965	PIETERSBURG (01521) 71609	
KAAPSTAD/CAPE TOWN (021) 4612098	KLERKSDORP (018) 4624008	PORT ELIZABETH (041) 523801/2	

FABRIEKSEWE FISIIESE VOLUME VAN-PRODUKSIE  
 BASIS/BASE 1990=100

MANUFACTURING PHYSICAL VOLUME OF PRODUCTION  
 BASIS/BASE 1990=100

INDEKS INDEX



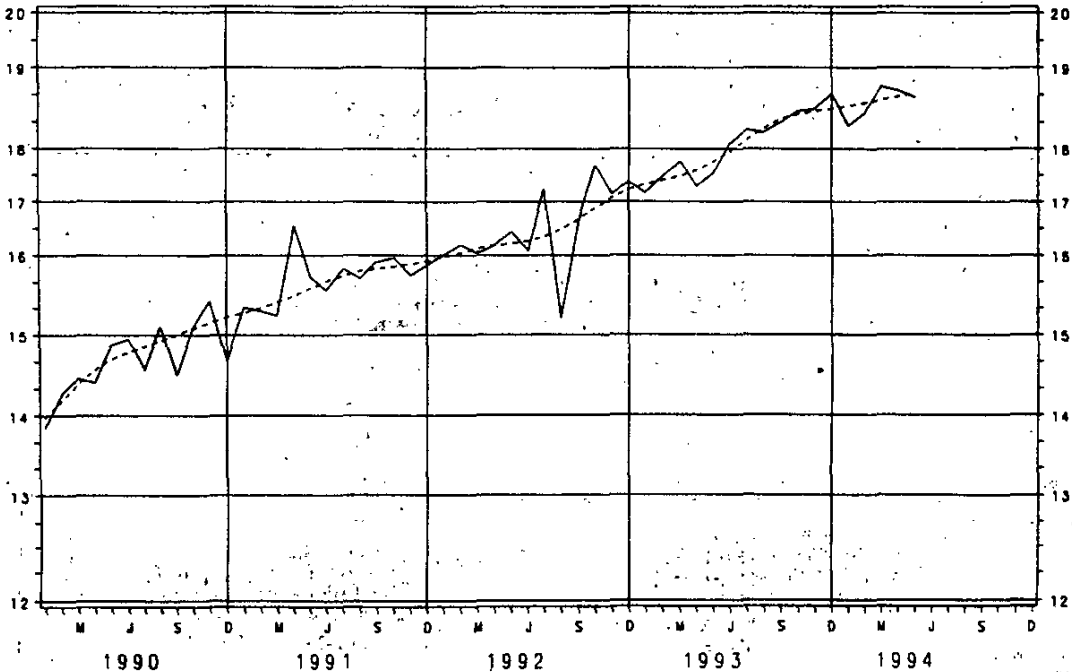
Skaal: Semi-logaritmiës

Seisoensaaangepas Seasonally adjusted  
 Tendenssiklus Trend cycle

Scale: Semi-logarithmic

FABRIEKSEWE WAARDE VAN VERKOPE  
 R1000-MILJOEN

MANUFACTURING VALUE OF SALES  
 R1000-MILLION



Skaal: Semi-logaritmiës

Seisoensaaangepas Seasonally adjusted  
 Tendenssiklus Trend cycle

Scale: Semi-logarithmic

## SUBGROEPIINDEXSE

1. "Produksie-indeks vir die onderskeie fabriekswesesubgroepe, wat in die verlede in die Bulletin van Statistieke gepubliseer is, is sedert die indekse vir Januarie 1993 gestaak. Aangesien subindekse van die Produksieprysindeks (PPI) wat as deflatore vir die waarde van produksie gebruik word tans slegs op 'n hoofgroepgrondslag beskikbaar is, kan produksie-indeks nie op 'n subgroepgrondslag volgens die nuwe metode van berekening verkry word nie. Die berekening van die PPI op 'n subgroepgrondslag word tans ondersoek. Die hervatting van die berekening en publikasie van die produksie-indeks op 'n subgroepgrondslag sal oorweeg word sodra toepaslike PPI-subindekse beskikbaar is.
2. Die produksie-indeks op 'n subgroepgrondslag kan egter by benadering verkry word deur die waarde van verkope volgens fabriekswesesubgroepe (kyk Tabel 6.2.2 Bulletin van Statistieke) te defleer met die produksieprysindeks (Tabel 3.1.2, Bulletin van Statistieke) vir die betrokke fabriekswesehoofgroep. Daar moet egter in gedagte gehou word dat die verloop van die produksieprysindeks vir 'n bepaalde hoofgroep nie noodwendig die verloop van die produksieprys vir elk van die onderskeie subgroepe weerspieël nie.

## OPMERKINGS

1. Hierdie statistiese vrystelling toon indekse van die fisiese volume van fabrieksproduksie en die waarde van verkope en onvoltooide bestellings volgens fabriekswesehoofgroepe. Beide werklike en seisoensaangepaste syfers word getoon. Verkope en produksiesyfers t.o.v. Walvisbaai is uitgesluit vanaf 1 Maart 1994.
2. Die berekening van die maandelikse fabrieksproduksie-indeks is gebaseer op die waarde van vervaardigde produkte en artikels nadat die effek van prysveranderinge uitgeskakel is met deflering deur gebruik te maak van toepaslike subindekse van die produksieprysindeks (PPI). Die waarde van vervaardigde produkte word verkry uit 'n maandelikse steekproefopname van die fabrieksinrigtings in die private en openbare sektore.
3. Die 1985-fabriekswesensus het die raamwerk verskaf vir die keuse van 'n hersiene steekproef wat vanaf Januarie 1989 in werking gestel is. 'n Gestratifiseerde sistematiese steekproefontwerp gebaseer op bruto opbrengs is gebruik. Inrigtings wat na die sensus met bedrywighede begin het, is ook in aanmerking geneem. Met ingang van 1988 is die beswaringsfaktore vir die samevoeging van die produksie-indeks vir die fabriekswesehoofgroepe na dié vir die totale fabriekswese bereken op grond van die netto opbrengsgegevens verkry uit die 1988-fabriekswesensus.

## SUBGROUP INDICES

1. Production indices for the various manufacturing subgroups that were previously published in the Bulletin of Statistics were discontinued as from the indices for January 1993. As the sub-indices of the Production Price Index (PPI) that are used as deflators for the value of production are at present available on a major group basis only, the production indices can not be obtained on a subgroup basis according to the new method of calculation. The calculation of the PPI on a subgroup basis is currently being investigated. The recommencement of the calculation and publication of the production indices on a subgroup basis will be considered as soon as the appropriate PPI sub-indices are available.
2. The production indices on a subgroup basis can however be obtained by approximation by deflating the value of sales according to manufacturing subgroups (see Table 6.2.2, Bulletin of Statistics) with the production price indices (Table 3.1.2, Bulletin of Statistics) for the relevant manufacturing major group. It must, however, be remembered that the trend of the production price index for a specific major group will not necessarily reflect the trend of the production prices for each of the various subgroups.

## NOTES

1. This statistical release shows indices of the physical volume of manufacturing production and the value of sales and unfilled orders according to manufacturing major groups. Both actual and seasonally adjusted figures are shown. Sales and production figures for Walvis Bay are excluded as from 1 March 1994.
2. The calculation of the monthly manufacturing indices is based on the value of manufactured products and articles after the effect of price changes has been eliminated by deflation by using appropriate sub-indices of the production price index (PPI). The value of the manufactured products is obtained from a monthly sample survey of manufacturing establishments in the private and public sectors.
3. The 1985 Manufacturing Census provided the framework for the selection of a revised sample implemented as from January 1989. A stratified systematic sample design based on gross output was used. Establishments which commenced operations after the census have also been taken into account. With effect from 1988 the weighting factors for the combining of the production indices for the manufacturing major groups to those for total manufacturing were calculated on the basis of the net output data obtained from the 1988 Manufacturing Census.

4. Die resultate van die 1988-fabriekswese-sensus is gebruik om die vlak van die indekse en die waarde van verkope te bepaal. Hierdie proses word hoogtemarkbepaling ("benchmarking") genoem.

5. Meer volledige besonderhede oor die berekeningswyse en historiese gegewens ten opsigte van die produksie-indeks volgens fabriekswese hoofgroepe en die waarde van verkope vir die periode Januarie 1978 tot Julie 1993 is in statistiese vrystellings P3041.3 (getiteld Fabriekswesestatistieke: Indekse van die fisiese volume van fabrieksproduksie, Basis: 1990=100, Januarie 1978 tot Julie 1993) en P3041.4 (getiteld Fabriekswesestatistieke: Waarde van verkope, Januarie 1978 tot Julie 1993) gepubliseer.

4. The results of the 1988 Manufacturing Census were used to determine the level of the indices and the value of sales. This process is known as benchmarking.

5. More comprehensive detail on the method of calculation and historical data in respect of the production indices according to manufacturing major groups and the value of sales for the period January 1978 to July 1993 were published in statistical releases P3041.3 (entitled Manufacturing statistics: Indices of the physical volume of manufacturing production, Base: 1990=100, January 1978 to July 1993) and P3041.4 (entitled Manufacturing statistics: Value of sales, January 1978 to July 1993).

TABEL 1 - INDEKSE VAN DIE FISIIESE VOLUME VAN FABRIEKSPRODUKSIE - TOTAAL HISTORIESE TABEL

TABEL 1 - INDICES OF THE PHYSICAL VOLUME OF MANUFACTURING PRODUCTION - TOTAL HISTORICAL TABLE

BASIS 1990 = 100 BASE

Maand / Month	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994
			WERKLIKE INDEKSE - ACTUAL INDICES				
J	83.0	89.0	84.9	82.1	79.2	76.6	76.5*
F	96.2	100.0	99.9	94.9	94.3	91.5	90.9*
M	105.1	107.5	107.6	100.0	98.2	98.3	99.3*
A	94.0	102.2	96.1	97.3	88.9	85.0	86.8*
M	93.7	100.3	99.0	94.3	91.8	89.0	88.3
J	99.2	107.3	104.6	97.2	92.7	94.3	
J	105.0	102.5	99.0	95.7	94.3	93.2	
A	106.8	105.9	105.5	98.6	88.1	95.2	
S	111.8	106.9	102.2	99.6	95.8	96.4	
O	109.6	107.2	106.3	102.3	102.5	101.0	
N	113.5	109.6	110.9	103.6	102.4	103.5	
D	90.0	86.4	83.9	81.5	81.8	82.5	
JAAR / YEAR	100.7	102.1	100.0	95.6	92.5	92.2	
			SEISOENSAANGEPASTE INDEKSE - SEASONALLY ADJUSTED INDICES				
J	97.0	104.4	100.0	97.3	94.2	91.5	91.5
F	98.1	101.7	101.4	96.0	95.1	92.0	91.4
M	99.9	102.1	102.2	94.6	92.6	92.4	93.3
A	97.4	106.2	100.0	101.7	93.2	89.4	91.4
M	96.6	103.2	101.5	96.4	93.6	90.9	90.3
J	96.8	104.7	102.0	94.9	90.7	92.5	
J	103.4	101.3	98.3	95.2	93.9	92.7	
A	103.0	101.8	101.3	94.7	84.9	91.8	
S	104.6	100.6	96.8	94.9	91.7	92.3	
O	102.3	100.0	99.0	95.0	94.9	93.4	
N	103.7	99.7	100.4	93.5	92.3	93.2	
D	103.9	99.7	96.5	93.4	93.4	94.0	

\* Herstien

\* Revised

TABEL 2 - INDEKSE VAN DIE FISIIESE VOLUME VAN  
 FABRIEKSPRODUKSIE- HOOFGROEPE

BASIS 1990 = 100 BASE

Fabriekswese Hoofgroepe	Gewigte Weights	Jaar Year	Werklike indekse Actual indices				Manufacturing Major groups
			1993		1994		
			Mei May	April *	Mei May	Mei May	
TOTAAL	100.0	92.2*	88.3	86.8	89.0*	TOTAL	
Voedse!	12.3	96.8	83.8	95.7	88.2	Food	
Drank	3.7	84.6	77.3	77.0	65.2	Beverages	
Tabakprodukte	0.6	93.0	96.2	80.0	84.8	Tobacco products	
Tekstielstowwe	4.4	93.1*	97.6	92.2	98.0*	Textiles	
Klerasie, uitgesonderd skoelise!	2.8	94.1	83.3	81.7	74.4	Wearing apparel, excluding footwear	
Leer en leerprodukte	0.5	90.6	102.0	88.9	89.9	Leather and leather-products	
Skoelise!	1.1	80.1	67.3	64.9	73.2	Footwear	
Hout en houtprodukte, uit- gesonderd meubels	2.0	92.4	84.8	82.9	91.5	Wood and wood products, excluding furniture	
Meubels (hout)	1.5	88.7	93.9	82.7	86.2	Furniture (wood)	
Papier en papierprodukte	4.9	93.3	94.1	91.6	91.3	Printing and paper products	
Drukker en uitgewery	3.8	101.9	93.8	94.2	91.9	Printing and publishing	
Nywerheidschemikalie	4.8	91.6	85.3	86.7	84.7	Industrial chemicals	
Chemiese produkte, uitgesonderd produkte van petroleum en steenkool	6.2	94.7*	88.6	93.7	94.4*	Chemical products, excluding products of petroleum and coal	
Produkte van petroleum en steenkool	6.3	118.3	127.0	126.3	123.9	Products of petroleum and coal	
Rubberprodukte	1.5	88.3	73.0	88.9	87.2	Rubber products	
Plastiekprodukte	2.5	99.3	94.0	98.4	95.5	Plastic products	
Pottekakkersware	0.2	71.2	62.3	79.5	70.2	Pottery	
Glas en glasprodukte	1.1	75.8	77.8	83.3	74.5	Glass and glass products	
Ander nie-metaalhoudende mineraalprodukte	3.7	85.4	82.6	75.2	84.4	Other non-metallic mineral products	
Basiese yster- en staal- nywerhede	7.3	78.9	94.2	69.0	72.6	Basic iron and steel industries	
Basiese nie-ystermetaal-ny- werhede	2.3	88.8	92.7	94.5	85.4	Basic non-ferrous metal industries	
Metaalprodukte, uitgeson- derd masjinerie	7.4	93.9	84.5	81.9	92.6	Metal products, excluding machinery	
Masjinerie en uitrusting	5.6	87.6	70.1	68.0	81.5	Machinery and equipment	
Elektriese masjinerie	4.9	83.5	80.9	75.6	74.5	Electrical machinery	
Motorvoertuie, -onderdele en -toebehore	5.6	90.4	89.2	82.4	92.0	Motor vehicles, parts and accessories	
Vervoeruitrusting, uitge- sonderd motorvoertuie,						Transport equipment, exclu- ding motor vehicles, parts and accessories	
-onderdele en -toebehore	1.6	68.6	65.8	61.7	63.5	Professional and scientific, measuring and controlling equipment and photographic and optical goods	
Professionele en wetenskap- like, meet- en kontrole- uitrusting en fotografiese	0.5	120.4	106.0	133.0	116.9	Other manufacturing industries	
en optiese goedere							
Ander vervaardigings- nywerhede	0.9	87.7	73.7	73.3	83.9		

\* Hersien  
 \* Revised



TABEL 2 - INDEKSE VAN DIE FISIESE VOLUME VAN FABRIEKSPRODUKSIE - HOOFGROEPE (AFGESLUIT)

TABLE 2 - INDICES OF THE PHYSICAL VOLUME OF MANUFACTURING PRODUCTION - MAJOR GROUPS (CONCLUDED)

P3041.2

Fabriekswese Hoofgroepe	Seisoensaangepaste indekse Seasonally adjusted indices				Manufacturing Major groups
	1994		1993		
	Mei May	April	Mei May	1993	
TOTAAL	90,3	91,4	90,9	90,9	TOTAL
Voedsel	81,7	93,4	95,7	95,7	Food
Drank	94,5	86,1	79,5	79,5	Beverages
fabakprodukte	97,6	87,5	85,8	85,8	Tobacco products
tekstielstowwe	92,7	92,7	92,9	92,9	Textiles
Klerasie, uitgesonderd skoelisei	94,9	85,8	84,7	84,7	Wearing apparel, excluding footwear
Leer en leerprodukte	100,7	95,4	89,5	89,5	Leather and leather products
Skoelisei	72,1	67,4	78,0	78,0	Footwear
Hout en houtprodukte, uitgesonderd meubels	87,8	83,3	94,4	94,4	Wood and wood products, excluding furniture
Meubels (hout)	97,7	90,5	89,3	89,3	Furniture (wood)
papier en papierprodukte	95,7	100,2	92,8	92,8	Paper and paper products
Drukwerk en uitgewery	101,2	101,7	98,6	98,6	Printing and publishing
Nywerheidschemikalie	94,8	95,4	94,0	94,0	Industrial chemicals
Chemiese produkte, uitgesonderd produkte van petroleum en steenkool	88,1	96,5	93,8	93,8	Chemical products, excluding products of petroleum and coal
Produkte van petroleum en steenkool	120,6	120,8	117,8	117,8	Products of petroleum and coal
Rubberprodukte	74,1	86,1	88,3	88,3	Rubber products
Plastiekprodukte	98,7	103,4	100,3	100,3	Plastic products
Pottbakkersware	65,5	80,5	74,2	74,2	Pottery
Glas en glasprodukte	81,9	86,3	78,6	78,6	Glass and glass products
Ander nie-metaalhoudende mineraalprodukte	83,5	79,3	85,3	85,3	Other non-metallic mineral products
Basiese yster- en staal-nywerhede	92,9	71,3	71,7	71,7	Basic iron and steel industries
Basiese nie-ystermetaalnywerhede	95,3	96,2	87,9	87,9	Basic non-ferrous metal industries
Metaalprodukte, uitgesonderd masjinerie	85,9	87,0	94,1	94,1	Metal products, excluding machinery
Masjinerie en uitrusting	75,4	78,5	87,3	87,3	Machinery and equipment
Elektriese masjinerie	85,4	86,0	78,7	78,7	Electrical machinery
Motorvoertuie, -onderdele en -toebehoere	88,3	88,4	90,2	90,2	Motor vehicles, parts and accessories
Vervoeruitrusting, uitgesonderd motorvoertuie	70,7	68,2	68,2	68,2	Transport equipment, excluding motor vehicles, parts and accessories
-onderdele en -toebehoere					
Professionele en wetenskaplike, meet- en kontrole-uitrusting en fotografie	111,4	135,6	122,3	122,3	Professional and scientific, measuring and controlling equipment and photographic and optical goods
en optiese goedere					
Ander vervaardigingsnywerhede	79,5	79,7	90,3	90,3	Other manufacturing industries

\* Hersten

\* Revised

P3041.2  
TABLE 3 - VALUE OF SALES - MANUFACTURING

TABEL 3 - WAARDE VAN VERKOPE - FABRIEKSEWESE

Fabrieksewe Hoofgroepe	Jaar Year 1993	R 1 000					Manufacturing Major Groups
		Werklike waardes Actual values					
		Mei May	April	Mei May	1993	1993	
TOTAAL	214 438 634*	18 098 876	17 614 960	16 987 573*		TOTAL	
Voedsel	30 725 757	2 529 384	2 792 453	2 540 570		Food	
Drank	10 923 440	908 093	904 463	708 165		Beverages	
Tabakprodukte	2 523 195	222 340	185 003	192 288		Tobacco products	
Tekstielstowwe	7 079 007*	644 993	602 295	618 653*		Textiles	
Kleraste, uitgesonderd skoelisei	5 494 008	426 119	417 745	357 084		Wearing apparel, excluding footwear	
Leer en leerprodukte	933 684	97 932	85 329	75 611		Leather and leather products	
Skoelisei	1 838 913	138 635	133 678	137 716		Footwear	
Hout en houtprodukte, uit- gesonderd meubels	3 386 277	270 407	265 074	277 819		Wood and wood products, excluding furniture	
Meubels (hout)	2 875 541	260 158	229 204	230 924		Furniture (wood)	
Papier en papierprodukte	10 549 318	924 150	899 932	864 448		Paper and paper products	
Drukwerk en uitgewery	5 545 023	453 060	454 724	416 605		Printing and publishing	
Nywerheidschemikalie	11 218 274	915 718	930 506	858 853		Industrial chemicals	
Chemiese produkte, uitgesonderd produkte van petroleum en steenkool	12 685 323*	1 041 954	1 101 672	1 047 703*		Chemical products, excluding products of petroleum and coal	
produkte van petroleum en steenkool	15 387 311	1 177 453	1 206 649	1 249 204		Products of petroleum and coal	
Rubberprodukte	2 920 666	213 334	259 697	241 659		Rubber products	
Plastiekprodukte	5 853 460	497 883	514 237	466 339		Plastic products	
Pottebakkersware	173 069	13 468	16 886	14 239		Pottery	
Glas en glasprodukte	1 446 529	132 203	139 223	118 560		Glass and glass products	
Ander nie-metaalhoudende mineraalprodukte	5 375 367	463 313	414 375	443 567		Other non-metallic mineral products	
Basiese yster- en staal- nywerhede	13 476 602	1 413 306	1 033 666	1 030 415		Basic iron and steel industries	
Basiese nie-ystermetaalny- werhede	4 476 645	401 666	405 311	360 223		Basic non-ferrous metal industries	
Metaalprodukte, uitgeson- derd masjinerie	13 585 862	1 111 872	1 053 198	1 118 771		Metal products, excluding machinery	
Masjinerie en uitrusting	10 855 817	776 765	747 165	834 920		Machinery and equipment	
Elektriese masjinerie	9 103 474*	756 094	694 381	679 538*		Electrical machinery	
Motorvoertuie, -onderdele en -toebehore	20 891 404	1 924 877	1 749 571	1 728 836		Motor vehicles, parts and accessories	
Vervoeruitrusting, uitge- sonderd motorvoertuie,	1 660 719	119 390	98 779	100 227		Transport equipment, exclu- ding motor vehicles, parts and accessories	
-onderdele en -toebehore							
Professionele en wetenskap- like, meet- en kontrole- uitrusting en fotograafiese	1 020 080	80 831	99 975	82 118		Professional and scientific, measuring and controlling equipment and photographic and optical goods	
en optiese goedere							
Ander vervaardigings- nywerhede	2 433 869	183 478	179 769	192 518		Other manufacturing industries	

\* Hersien  
\* Revised

Fabriekswese Hoofdgroepe	R1 000				Manufacturing Major groups
	Seisoensaangepaste waardes Seasonally adjusted values		1993		
	Met May	April	Met May		
TOTAAL	18 582 372	18 694 812	17 400 344	TOTAL	
Voedsel	2 509 994	2 752 639	2 522 209	Food	
Drank	1 081 007	973 792	839 549	Beverages	
Tabakprodukte	223 410	200 504	192 267	Tobacco products	
Tekstielstowwe	612 560	606 009	586 719	Textiles	
Klerasie, uitgesonderd skoelise	488 339	434 403	408 957	Wearing apparel, excluding footwear	
Leer en leerprodukte	96 280	90 917	74 782	Leather and leather products	
Skoelise	150 233	139 233	148 524	Footwear	
Hout en houtprodukte, uit- gesonderd meubels	277 391	269 321	284 167	Wood and wood products, excluding furniture	
Meubels (hout)	270 545	248 858	239 387	Furniture (wood)	
Papier en papierprodukte	933 979	972 860	874 274	Paper and paper products	
Drukwerk en uitgewery	484 522	483 198	442 678	Printing and publishing	
Nywerheidschemikalie	1 015 898	1 015 383	950 059	Industrial chemicals	
Chemiese produkte, uitgesonderd produkte van petroleum en steenkool	1 036 079	1 118 437	1 039 739	Chemical products, excluding products of petroleum and coal	
Produkte van petroleum en steenkool	1 191 062	1 219 148	1 266 630	Products of petroleum and coal	
Rubberprodukte	214 634	247 855	242 677	Rubber products	
Plastiekprodukte	521 604	542 904	488 462	Plastic products	
Pottebakkersware	14 002	16 963	14 887	Pottery	
Glas en glasprodukte	137 212	144 547	123 219	Glass and glass products	
Ander nie-metaalhoudende mineraalprodukte	463 598	438 800	443 355	Other non-metallic mineral products	
Basiese yster- en staal- nywerhede	1 372 284	1 056 108	1 000 964	Basic iron and steel industries	
Basiese nie-ystermetaalny- werhede	409 578	417 332	367 596	Basic non-ferrous metal industries	
Metaalprodukte, uitgeson- derd masjinerie	1 110 330	1 125 723	1 116 794	Metal products, excluding machinery	
Masjinerie en uitrusting	829 392	856 684	887 839	Machinery and equipment	
Elektriese masjinerie	792 011	791 143	712 057	Electrical machinery	
Motorvoertuie, -onderdele en -toebehore	1 698 048	1 681 627	1 687 619	Motor vehicles, parts and accessories	
Vervoeruitrusting, uitge- sonderd motorvoertuie,				Transport equipment, exclu- ding motor vehicles, parts and accessories	
-onderdele en -toebehore	143 245	133 749	119 185	Professional and scientific, measuring and controlling equipment and photographic and optical goods	
Professionele en wetenskap- like, meet- en kontrole- uitrusting en fotografie				Other manufacturing industries	
en-optiese-goedere	84 774	101 755	85 781		
Ander vervaardigings- nywerhede	197 287	195 555	206 603		

\* Hersien  
 \* Revised

TABLE 4 - WAARDE VAN ONVOLTOOIDE BESTELLINGS  
 UITGESOEKTE SUBGROEPE

Uitgesoekte Fabriekeuse Subgroepe	RI-000						Selected Manufacturing Subgroups
	Werklike waardes Actual values		1994		1993		
	Mei May	April	Mei May	April	Mei May	April	
Spin, weef en afwerk van tekstielstowwe	263 548	260 880	244 554			Spinning, weaving and finishing of textiles	
Woningtekstiele	37 089	37 624	37 338			Soft furnishings	
Tente, boksele, seile en ander seilboekgoedere en motortekstiele	16 537	10 797	8 166			Tents, tarpaulins, sails and other canvas goods and automotive textiles	
Breifabriek	111 791	115 552*	105 786			Knitting mills	
Kleraste	792 358	753 204*	705 605			Clothing	
Saag van hout uit ronde blokke	15 018	15 424	10 699			Sawmilling from the round log	
Bord-gelamelleer, laag- hout, partikelplens, laag- timmer- en skrywerk en ander saagmeulprodukte	14 199	14 655	17 804			Board - laminated; plywood, particle, etc.	
Meubels (hout)	38 969	38 230	28 467			Carpentry and joinery, and other sawmill products	
Pulp, papier en bordpapier	162 681	154 470*	141 675			Furniture (wood)	
Lighte en swaar verpakings	162 206	157 827	98 348			Pulp, paper and paperboard	
Verf en vernis	270 588	249 826*	192 050			Light and heavy packaging	
Bastiese yster- en staa- nywerhede	15 322	15 628	9 761			Paints and varnishes	
Ysterpyp- en buisfabriek	2 512 116	2 426 011	2 133 071			Basic iron and steel industries	
Bastiese nie-ysternmetaal- nywerhede	190 412	157 490	240 542			Steel pipe and tube mills	
Algemene hardeware, hand- gereedskap en tafelgerei	436 876	429 693	489 966			Basic non-ferrous metal industries	
Meubels (metaal)	28 648	25 818	21 811			General hardware; handtools and cutlery	
Struktuurmetaal produkte	25 465	25 999	11 799			Furniture (metal)	
Tinggoedere	1 288 718	1 176 382*	806 132			Structural metal products	
Kabels en draadgoedere	48 139	53 100	55 439			Tinware	
Artikels voorsien van kop- pe en skroefdraad	142 336	126 046	113 409			Cables and wire products	
Aile ander metaalgoedere	51 954	50 675	37 581			Headed and threaded arti- cles	
Elektriese nywerheidsma- sjinerie en -apparaat	841 830	879 964*	727 762			All other metal products	
Radio-, televisie- en kommunikasie-uitrusting	651 171	652 926	588 729			Electrical industrial ma- chinery and apparatus	
Elektriese toestelle en nuishoudelike goedere	1 906 216	1 799 654	738 679			Radio, television and com- munication equipment	
Geisoleerde draad en kabels	14 339	11 656	14 728			Electrical appliances and housewares	
Droe- en natseibatterie	172 219	147 906	70 218			Insulated wire and cables	
Ander elektriese goedere	14 824	13 816	9 250			Dry and wet cell batteries	
Motorvoertuie	37 125	41 219	47 331			Other electrical goods	
Motorvoertuigonderdele	1 684 688	1 619 115	1 372 401			Motor vehicles	
	254 255	237 171*	296 662			Motor vehicle parts	

\* Hersien

\* Revised

P3041.2

 TABLE 4 - WAARDE VAN ONVOLTOOIDE BESTELLINGS -  
 UITGESOEKTE SUBGROEPE (AFGESLUIT)

 TABLE 4 - VALUE OF UNFILLED ORDERS -  
 SELECTED SUBGROUPS (CONCLUDED)

Uitgesoekte Fabriekswese Subgroepe	R1.000						Selected Manufacturing Subgroups
	Seisoensaangepaste waardes Seasonally adjusted values			1993			
	Mei May	April	Mei May	Mei May	Mei May	Mei May	
Spin, weef en atwerk van tekstielstowwe	274 047	268 755	254 475			Spinning, weaving and finishing of textiles	
Woningtekstiele	40 900	38 900	40 528			Soft furnishings	
Tente, bokseile, seile en ander seildoekgoedere en motortekstiele	16 390	10 737	8 183			Tents, tarpaulins, sails and other canvas goods and automotive textiles	
Breifabriek	124 619	119 486	117 838			Knitting mills	
Klerasie	778 063	743 808	690 459			Clothing	
Saag van hout uit ronde blokke	14 540	15 047	10 297			Sawmilling from the round log	
Bord- gelameldeer, laag- hout, partikel, ens.	14 518	14 349	18 253			Board - laminated, plywood, particle, etc.	
Timmer- en skrynerwerk en ander saagmeulprodukte	39 982	37 860	28 966			Carpentry and joinery and other sawmill products	
Meubels (hout)	175 624	168 577	151 687			Furniture (wood)	
Pulp, papier en bordpapier	172 275	167 036	104 142			Pulp, paper and paperboard	
Ligte en swaar verpakings	281 179	255 486	199 211			Light and heavy packaging	
Verf en vernis	15 650	15 529	9 997			Paints and varnishes	
Basiese yster- en staal- nywerhede	2 404 622	2 353 489	2 045 250			Basic iron and steel industries	
Ysterpyp- en buisfabriek	176 335	161 134	224 033			Steel pipe and tube mills	
Basiese nie-ystermetaal- nywerhede	435 284	443 695	487 986			Basic non-ferrous metal industries	
Algemene hardeware, hand- gereedskap en tafelgerei	29 112	26 361	22 222			General hardware, handtools and cutlery	
Meubels (metaal)	29 278	29 457	13 522			Furniture (metal)	
Struktuurmetaal produkte	1 268 022	1 182 038	794 784			Structural metal products	
Tingoodere	52 090	54 867	59 733			Tinware	
Kabels en draadgoedere	142 714	122 609	113 661			Cables and wire products	
Artikels voorsien van kop- pe en skroefdraad	55 761	53 486	40 028			Headed and threaded arti- cles	
Alle ander metaalgoedere	759 266	752 285	655 373			All other metal products	
Elektriese nywerheidsma- sjinerie en -apparaat	649 797	643 933	585 728			Electrical industrial ma- chinery and apparatus	
Radio-, televisie- en kommunikasie-uitrusting	820 293	742 923	666 206			Radio, television and com- munication equipment	
Elektriese toestelle en huishoudelike goedere	13 071	12 075	13 481			Electrical appliances and housewares	
Geïsoleerde draad en kabels	167 689	154 851	68 180			Insulated wire and cables	
Droë- en natseibatterie	12 641	11 729	7 837			Dry and wet cell batteries	
Ander elektriese goedere	38 191	39 349	48 915			Other electrical goods	
Motorvoertuife	1 581 868	1 549 366	1 293 420			Motor vehicles	
Motorvoertuigonderdele	220 879	228 499	260 180			Motor vehicle parts	

\* Hersien Revised

